



# DIÁRIO DO GOVERNO

PREÇO DESTE NÚMERO — 1\$60

Toda a correspondência, quer oficial, quer relativa a anúncios e a assinaturas do «Diário do Governo» e do «Diário das Sessões», deve ser dirigida à Administração da Imprensa Nacional, Rua de D. Francisco Manuel de Melo, 5, Lisboa-1.

## ASSINATURAS

As três séries . . . Ano	850\$	Semestre . . . . .	450\$
A 1.ª série . . . . .	340\$	» . . . . .	180\$
A 2.ª série . . . . .	340\$	» . . . . .	180\$
A 3.ª série . . . . .	320\$	» . . . . .	170\$
Apêndices (art. 2.º, n.º 2, do Dec. n.º 365/70) — anual,	300\$		
«Diário das Sessões» e «Actas da Câmara Corporativa» — por cada período legislativo,	300\$		
Para o estrangeiro e ultramar acresce o porte do correio			

O preço dos anúncios é de 12\$ a linha, acrescido do respectivo imposto do selo, dependendo a sua publicação do pagamento antecipado a efectuar na Imprensa Nacional, quando se trate de entidade particular.

## IMPrensa NACIONAL

### AVISO

Para conhecimento dos Ex.<sup>mos</sup> Assinantes se comunica que a Imprensa Nacional só poderá atender reclamações sobre faltas de entrega do «Diário do Governo» e seus suplementos quando sejam apresentadas dentro de um mês, contado das datas do «Diário» e suplementos reclamados, tratando-se de assinantes do continente, e de três meses, contados de igual modo, tratando-se de assinantes das ilhas, ultramar e estrangeiro.

## SUMÁRIO

### Ministério das Finanças:

#### Decreto n.º 240/71:

Aidita uma nota ao artigo 48.01.01 da Pauta de Importação.

### Ministérios das Finanças e do Ultramar:

#### Decreto n.º 241/71:

Aprova várias alterações aos estatutos do Banco de Angola, votadas em assembleia geral ordinária realizada em 17 de Abril de 1971.

### Ministério dos Negócios Estrangeiros:

#### Portaria n.º 282/71:

Manda abonar à Embaixada de Portugal em Estocolmo, com efeitos a partir de 1 de Maio, uma quantia mensal, a fim de ocorrer ao pagamento de salários ao pessoal assalariado — Altera a Portaria n.º 165/71.

### Ministério do Ultramar:

#### Decreto n.º 242/71:

Toma medidas no sentido de dar melhor continuidade aos serviços ultramarinos sempre que os funcionários, por desligação do serviço para efeitos de aposentação, deixem vagos os seus cargos — Revoga os artigos 58.º a 56.º do Decreto n.º 28 268 e o § 3.º do artigo 444.º do Estatuto do Funcionário Ultramarino.

#### Decreto-Lei n.º 243/71:

Autoriza a emissão de 1 250 000 notas de 5 patacas, destinadas à província de Macau.

### Orçamento:

De receita e despesa para o ano de 1971 do Museu de Etnologia do Ultramar.

### Portaria n.º 283/71:

Reforça verbas da tabela de despesa do orçamento privativo do Gabinete do Plano do Zambeze para o ano em curso.

### Ministério da Educação Nacional:

#### Portaria n.º 284/71:

Dá nova redacção ao artigo 1.º da Portaria n.º 15 458, que aprova o Regulamento do Prémio Teotónio Rodrigues.

### Ministério da Economia:

#### Portaria n.º 285/71:

Aprova como normas definitivas vários inquéritos, com as alterações propostas nos respectivos pareceres do Conselho de Normalização, relativos a alimentos para animais.

## MINISTÉRIO DAS FINANÇAS

### SECRETARIA DE ESTADO DO ORÇAMENTO

#### Direcção-Geral das Alfândegas

### Decreto n.º 240/71

de 1 de Junho

Considerando o parecer emitido pela Subcomissão Revisora das Pautas, nos termos do n.º 2.º do artigo 31.º da Reforma Aduaneira, aprovada pelo Decreto-Lei n.º 46 311, de 27 de Abril de 1965;

Tendo em vista o disposto no § único do artigo 4.º da mencionada Reforma;

Usando da faculdade conferida pelo n.º 3.º do artigo 109.º da Constituição, o Governo decreta e eu promulgo o seguinte:

Artigo único. É aditada ao artigo 43.01.01 da Pauta de Importação a seguinte nota:

43.01.01 . . . . .

*Nota.* — Serão isentas de direitos de importação as peles de coelho incluídas neste artigo, quando importadas por industriais autorizados a cortar e preparar os respectivos pêlos com vista à sua aplicação nas indústrias de chapelaria e de lanifícios. As peles que forem desviadas do destino acima indicado consideram-se descaminhadas aos direitos que lhes competiriam se não tivessem beneficiado do regime de isenção.

A aplicação desta isenção depende ainda de informação favorável prestada pela Junta Nacional dos Produtos Pecuariários. Os industriais deverão registar em livro próprio as quantidades importadas, facultando ao exame da fiscalização aduaneira todos os elementos que se tornem necessários à averiguação da sua aplicação e conferência das existências.

*Marcello Caetano — João Augusto Dias Rosas.*

Promulgado em 19 de Maio de 1971.

Publique-se.

O Presidente da República, AMÉRICO DEUS RODRIGUES THOMAZ.

## MINISTÉRIOS DAS FINANÇAS E DO ULTRAMAR

### Decreto n.º 241/71

de 1 de Junho

Atendendo ao que expôs o Banco de Angola no sentido de serem alterados os seus estatutos e a que as alterações foram apreciadas em assembleia geral ordinária realizada em 17 de Abril de 1971, tendo a respectiva proposta sido aprovada por unanimidade;

Dado o disposto no artigo 3.º do Decreto n.º 12 131, de 14 de Agosto de 1926;

Usando da faculdade conferida pelo n.º 3.º do artigo 109.º da Constituição, o Governo decreta e eu promulgo o seguinte:

Artigo único. São aprovadas as seguintes alterações aos estatutos do Banco de Angola, votadas em assembleia geral ordinária realizada em 17 de Abril de 1971:

a) Passa a ser a seguinte a redacção do § 2.º do artigo 10.º e do corpo do artigo 25.º:

Art. 10.º . . . . .

§ 2.º Em qualquer aumento de capital o Estado terá o direito de preferência na subscrição de todas as novas acções. Não exercendo o Estado esse direito, ou exercendo parcialmente, a assembleia geral ou o conselho geral do Banco, por delegação desta, fixarão as condições em que as respectivas acções serão oferecidas à subscrição, com ou sem atribuição de outros direitos de preferência.

Art. 25.º As operações de crédito comercial na província de Angola serão as seguintes:

b) É adicionado ao artigo 25.º um § único, com a seguinte redacção:

§ único. Na sede e dependências que possua fora da província de Angola a actividade do Banco processar-se-á de conformidade com a legislação aplicável aos bancos comerciais.

*Marcello Caetano — João Augusto Dias Rosas — Joaquim Moreira da Silva Cunha.*

Promulgado em 17 de Maio de 1971.

Publique-se.

O Presidente da República, AMÉRICO DEUS RODRIGUES THOMAZ.

Para ser publicado no *Boletim Oficial de Angola*. —  
*J. da Silva Cunha.*

## MINISTÉRIO DOS NEGÓCIOS ESTRANGEIROS

Direcção-Geral dos Serviços Centrais

### Portaria n.º 282/71

de 1 de Junho

Manda o Governo da República Portuguesa, pelo Ministro dos Negócios Estrangeiros, que pela verba do n.º 1 do artigo 27.º, capítulo 5.º, do orçamento em vigor, seja abonada à Embaixada de Portugal em Estocolmo, com efeitos a partir de 1 de Maio corrente, a quantia mensal abaixo mencionada a fim de ocorrer ao pagamento de salários ao pessoal assalariado, ficando assim alterada a Portaria n.º 165/71, de 29 de Março:

	Coroas suecas
Empregado . . . . .	3 000,00
Tradutor . . . . .	1 700,00
Dactilógrafo . . . . .	1 700,00
Secretário . . . . .	1 200,00
Contínuo . . . . .	1 650,00
Servente . . . . .	1 200,00
	<hr/>
	10 450,00

O Ministro dos Negócios Estrangeiros, *Rui Manuel de Medeiros d'Espiney Patricio.*

(Não carece de visto ou de anotação do Tribunal de Contas.)

## MINISTÉRIO DO ULTRAMAR

Direcção-Geral de Fazenda

### Decreto n.º 242/71

de 1 de Junho

Sendo necessário tomar medidas no sentido de dar melhor continuidade aos serviços ultramarinos sempre que os funcionários, por desligação do serviço para efeitos de aposentação, deixem vagos os seus cargos;

Considerando que actualmente não se justifica a prática que tem sido adoptada de se pagarem durante largos meses as pensões provisórias por conta das dotações orçamentais do pessoal dos quadros, pois tal processo vem impedindo o provimento normal dos cargos vagos, daí resultando com frequência perturbações para o serviço;

Tendo em vista o facto de não se justificar, também, a subsequente transferência do encargo das pensões provisórias para as verbas de «Duplicação de vencimentos» dos orçamentos das províncias ultramarinas nas condições prescritas no § 3.º do artigo 444.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, aprovado pelo Decreto n.º 46 982, de 27 de Abril de 1966;

Por motivo de urgência, ao abrigo do § 1.º do artigo 150.º da Constituição;

Usando da faculdade conferida pelo n.º 3.º do artigo 150.º da Constituição, o Ministro do Ultramar decreta e eu promulgo o seguinte:

Artigo 1.º — 1. Passam a ser suportadas pelas verbas de «Pessoal aguardando aposentação ou reforma», do capítulo 3.º da tabela da despesa ordinária dos orçamentos gerais das províncias ultramarinas, as pensões provisórias dos agentes dos serviços públicos das mesmas províncias, logo que desligados do serviço para efeitos de aposentação.

2. É aplicável às pensões provisórias de aposentação do pessoal dos serviços autónomos das províncias ultramarinas o disposto no artigo 2.º do Decreto n.º 24 182, de 17 de Julho de 1934.

3. Ficam os governadores provinciais autorizados a prover as dotações do capítulo 3.º da tabela de despesa ordinária com as disponibilidades necessárias para suportarem os encargos com as pensões dos funcionários aposentados e dos desligados do serviço para efeitos de aposentação.

Art. 2.º — 1. A informação de cabimento de verba respeitante aos despachos ou diplomas de aposentação ou desligação do serviço para efeitos de aposentação, quando da competência do Ministro do Ultramar, será dada pela Repartição de Contabilidade da Direcção-Geral de Fazenda, mediante elementos fornecidos pelos serviços de Fazenda e contabilidade das províncias ultramarinas.

2. O visto nos diplomas referidos no artigo 57.º do Decreto n.º 28 263, de 8 de Dezembro de 1937, será dado em face do competente certificado de cabimento de verba passado pelos serviços de Fazenda e contabilidade.

Art. 3.º Transita para os serviços de Fazenda e contabilidade das províncias ultramarinas a administração das verbas do capítulo 3.º da tabela de despesa ordinária dos seus orçamentos gerais, devendo os respectivos governos expedir instruções sobre a execução do serviço correspondente.

Art. 4.º As pensões provisórias de aposentação dos funcionários civis do ultramar passam a constituir encargo das províncias ultramarinas que hajam de suportar as pensões definitivas, na proporção do tempo de serviço nelas prestado.

Art. 5.º São revogados os artigos 53.º a 56.º do Decreto n.º 28 263, de 8 de Dezembro de 1937, e o § 3.º do artigo 444.º do Estatuto do Funcionalismo Ultramarino, aprovado pelo Decreto n.º 46 982, de 27 de Abril de 1966.

Marcello Caetano — Joaquim Moreira da Silva Cunha.

Promulgado em 17 de Maio de 1971.

Publique-se.

O Presidente da República, AMÉRICO DEUS RODRIGUES THOMAZ.

Para ser publicado nos *Boletins Officiais* de todas as províncias ultramarinas. — J. da Silva Cunha.

## Direcção-Geral de Economia

### Decreto-Lei n.º 243/71

de 1 de Junho

Tornando-se necessário autorizar a província de Macau a fazer nova emissão de notas de 5 patacas;

Atendendo ao que nesse sentido foi solicitado pelo Governo da província;

Considerando que legislação anterior impõe que seja sempre superior ao valor máximo da moeda subsidiária emitida pelo Estado o valor da nota de menor valor das notas a emitir pelo banco emissor;

Ouvido o Banco Nacional Ultramarino;

Usando da faculdade conferida pela 1.ª parte do n.º 2.º do artigo 109.º da Constituição, o Governo decreta e eu promulgo, para valer como lei, o seguinte:

Artigo 1.º É autorizada a emissão de 1 250 000 notas de 5 patacas, destinadas à província de Macau, cujas características serão tornadas públicas por aviso inserto no *Diário do Governo*.

Art. 2.º Na Repartição Provincial dos Serviços de Fazenda e Contabilidade de Macau será aberta uma conta de operações de tesouraria sob a epígrafe de «Emissão de notas de 5 patacas» pela qual serão satisfeitos os encargos resultantes da referida emissão.

Art. 3.º O presente decreto-lei não revoga o disposto no § 3.º da cláusula 32.ª do Decreto-Lei n.º 39 221, de 25 de Maio de 1953, aplicando-se excepcional e unicamente à emissão de notas autorizada pelo artigo 1.º

Visto e aprovado em Conselho de Ministros. — Marcello Caetano — Joaquim Moreira da Silva Cunha.

Promulgado em 19 de Maio de 1971.

Publique-se.

O Presidente da República, AMÉRICO DEUS RODRIGUES THOMAZ.

Para ser publicado no *Boletim Oficial* de Macau. — J. da Silva Cunha.

## Junta de Investigações do Ultramar

### Comissão Executiva

#### Museu de Etnologia do Ultramar

#### Orçamento de receita e despesa para 1971

##### Receita

##### CAPITULO UNICO

Artigo 1.º «Dotação inscrita no orçamento do Ministério do Ultramar no capítulo 13.º, artigo 129.º, n.º 2, para 1971» . . . . .	100 000\$00
Artigo 2.º «Dotação concedida pelas verbas das províncias ultramarinas, nos termos do Decreto n.º 620/70» . . . . .	120 000\$00
	<u>220 000\$00</u>

##### Despesa

##### CAPITULO UNICO

Artigo 1.º «Despesas com o pessoal» . . . . .	48 720\$00
Artigo 2.º «Despesas com o material» . . . . .	100 000\$00
Artigo 3.º «Pagamento de serviços e diversos encargos» . . . . .	71 280\$00
	<u>220 000\$00</u>

O Director do Museu de Etnologia do Ultramar, António Jorge Dias.

Junta de Investigações do Ultramar, Comissão Executiva, 4 de Maio de 1971. — Pelo Presidente, Raimundo Brites Moita.

Aprovado. — Em 7 de Maio de 1971. — Pelo Ministro do Ultramar, Leão Maria Tavares Rosado do Sacramento Monteiro, Subsecretário de Estado da Administração Ultramarina.

## Gabinete do Plano do Zambeze

### Portaria n.º 283/71

de 1 de Junho

Manda o Governo da República Portuguesa, pelo Ministro do Ultramar, nos termos do artigo 4.º do Decreto-Lei n.º 28 326, de 27 de Dezembro de 1937, reforçar

com as importâncias que se indicam as seguintes verbas da tabela de despesa do orçamento privativo do Gabinete do Plano do Zambeze para o ano em curso:

#### CAPÍTULO ÚNICO

##### Despesas com material:

Artigo 5.º, n.º 2) «Construções e obras novas — Estradas» . . . . .	300 000\$00
Artigo 6.º, n.º 2), alínea c) «Aquisições de utilização permanente—Aquisição de semoventes—Viaturas com motores (viaturas automóveis e máquinas-ferramentas)» . . . . .	2 200 000\$00
	<u>2 500 000\$00</u>

tomando como contrapartida igual importância a sair das disponibilidades existentes nas seguintes verbas da referida tabela de despesa:

#### CAPÍTULO ÚNICO

##### Despesas com material:

Artigo 5.º, n.º 1) «Construções e obras novas — Edifícios» . . . . .	300 000\$00
Artigo 6.º, n.º 2), alínea b) «Aquisições de utilização permanente—Aquisição de semoventes—Embarcações com motores» . . . . .	1 000 000\$00
Artigo 6.º, n.º 3), alínea c) «Aquisições de utilização permanente — Aquisição de móveis — Máquinas, aparelhos, instrumentos, utensílios e ferramentas» . . . . .	1 200 000\$00
	<u>2 500 000\$00</u>

O Ministro do Ultramar, *Joaquim Moreira da Silva Cunha*.

Para ser publicada no *Boletim Oficial* de Moçambique. — *J. da Silva Cunha*.

### MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO NACIONAL

Direcção-Geral do Ensino Superior e das Belas-Artes

#### Portaria n.º 284/71

de 1 de Junho

Manda o Governo da República Portuguesa, pelo Ministro da Educação Nacional, que o artigo 1.º do Regulamento do Prémio Teotónio Rodrigues, aprovado pela Por-

taria n.º 15 458, de 6 de Julho de 1955, passe a ter a seguinte redacção:

Artigo 1.º O Prémio Teotónio Rodrigues será atribuído, de dois em dois anos, ao aluno da Faculdade de Engenharia da Universidade do Porto que, no biénio, tiver obtido mais elevada média nas classificações finais das disciplinas de Resistência de Materiais I e II e Teoria das Estruturas I e II.

Pelo Ministro da Educação Nacional, *Justino Mendes de Almeida*, Subsecretário de Estado da Administração Escolar.

### MINISTÉRIO DA ECONOMIA

SECRETARIA DE ESTADO DA INDÚSTRIA

Inspeção-Geral dos Produtos Agrícolas e Industriais

#### Portaria n.º 285/71

de 1 de Junho

Manda o Governo da República Portuguesa, pelo Secretário de Estado da Indústria, nos termos do artigo 7.º do Decreto-Lei n.º 48 454, de 25 de Junho de 1968, aprovar como normas definitivas os inquéritos I-822, I-823, I-824, I-825, I-826, I-827, I-829 e I-830, com as alterações propostas nos respectivos pareceres do Conselho de Normalização e com os números e títulos seguintes:

- NP-870 — Alimentos para animais. Pesquisa de salmonela.
- NP-871 — Alimentos para animais. Determinação do teor em proteína bruta.
- NP-872 — Alimentos para animais. Determinação do teor em cinza.
- NP-873 — Alimentos para animais. Determinação do teor em fósforo. Método gravimétrico.
- NP-874 — Alimentos para animais. Determinação do teor em fósforo. Método colorimétrico.
- NP-875 — Alimentos para animais. Determinação da humidade.
- NP-876 — Alimentos para animais. Determinação do teor em matéria gorda.
- NP-877 — Alimentos para animais. Determinação do teor em cálcio.

O Secretário de Estado da Indústria, *Rogério da Conceição Serafim Martins*.